

Zeitschrift: Générations : aînés
Herausgeber: Société coopérative générations
Band: 26 (1996)
Heft: 9

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 17.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



AVOIR MAL AUX PIEDS, CE N'EST PAS DROLE !

Voici enfin un soulagement immédiat !

sayer un remède après l'autre sans qu'aucun de ceux-ci ne procure de soulagement de longue durée.

Finalement, il a décidé de résoudre le problème lui-même. Après avoir testé des dizaines de chaussures spéciales et de semelles intérieures, il a inventé les SwissCo® qui ont remporté un succès incroyable aux Etats-Unis. Maintenant Bodywell vous les offre en exclusivité suisse; les SwissCo® ne seront pas vendues dans les magasins.

Les semelles SwissCo®

Le triomphe du génie créateur suisse! Pesant moins de 30 grammes, les SwissCo® épousent la forme de vos pieds pour les aider à soutenir le poids de votre corps, tout en les libérant de leur supplice. Elles peuvent se glisser dans n'importe quelle paire de chaussures – sanda-

les, chaussures à hauts talons, chaussures de sport, chaussures de travail, ou dans des bottes.

Vous ne remarquerez même pas que vous les portez. Faites en l'expérience vous-même: essayez les SwissCo® entièrement à nos risques (voir offre spéciale de lancement). Renvoyez aujourd'hui même le bon ci-dessous pour redécouvrir la vie sans maux de pieds.

Succès garanti

Comme toutes les grandes inventions, celle-ci est très simple, une fois trouvée! Le secret des SwissCo® réside dans leur forme unique qui épouse le pied. Lorsque vous marchez, le poids de votre

corps passe naturellement d'un pied à l'autre et les SwissCo® accompagnent ce mouvement. Elles sont ainsi conçues pour appliquer les lois naturelles du mouvement aux pieds tenaillés par la douleur. Confectionnées en Allemagne à la main et

recouvertes de cuir véritable, les SwissCo® se glissent facilement dans n'importe quelle paire de chaussures. Dès que vous vous mettez à marcher ou à courir, vous remarquerez immédiatement la différence: vous ne grimacerez plus de douleur en marchant et les cors et les durillons ne vous feront plus souffrir.

Si vous voulez connaître un soulagement total de vos maux de pieds et rejoindre les milliers de personnes qui se félicitent d'avoir découvert comment libérer leurs pieds de leurs souffrances, renvoyez aujourd'hui le bon d'essai de 30 jours gratuit et sans risque.

bodywell
INCORPORATED

DEPUIS 25 ANS AU SERVICE
DE VOTRE BIEN-ÊTRE

Route de Champ-Colin 14 – 1260 Nyon 1

Tél. 021/623 58 68 - Fax 022/994 52 32

Bon pour ne plus souffrir des pieds

A envoyer à: Bodywell SA
Route de Champ-Colin 14 – 1260 Nyon 1

OUI je veux essayer les semelles SwissCo® pour ne plus avoir mal aux pieds. J'accepte votre offre et désire recevoir les semelles suivantes que je vous réglerai sur facture à 30 jours. Si je ne suis pas entièrement enthousiasmé de mes résultats pendant les 30 jours d'essai, je vous renverrai les semelles, et ma facture sera simplement annulée.

Pointures taille 36 à 44. Une paire SwissCo® à Fr. 49.50. 2 paires à Fr. 45.- chacune. **Dès 3 paires seulement Fr. 40.- la paire.** S0045

Nom/Prénom _____

Rue / No _____

NPA / Lieu _____

Mon anniversaire ____/____/____ BIF121

Homme	Femme	Quantité	Pointure
<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	2	38
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		

SERVICE 24 H / 24

Tél. 021 / 623 58 68

Fax 022 / 994 52 32

Si vous avez mal aux pieds, vous êtes bien placé pour savoir qu'il n'y a pas de quoi en rire! Surtout si vous souffrez de cors, de durillons, si vous avez mal à la plante des pieds, si leurs terminaisons nerveuses sont douloureuses, si vous avez mal aux chevilles, si vous souffrez d'anciennes blessures, si vous avez mal au dos, ou si vos pieds vous font tout simplement souffrir le martyre.

Désormais, avec les semelles SwissCo®, ces douleurs évitables ne seront plus qu'un mauvais souvenir et vous sourirez à l'idée d'avoir supporté ce supplice sans raison.

La découverte d'un odologue suisse met fin aux maux de pieds

Un podologue suisse savait que les pieds douloureux doivent être correctement soutenus et protégés dans toute paire de chaussures. Il le savait mieux que personne pour avoir vu ses patients es-

